Macau Building Development is published by China Trend Building Press Ltd with cooperation from Macau Construction Association. All rights reserved. Reproduction in whole or in part by any means, without written permission from the Publisher is prohibited.

## **PUBLISHER**

China Trend Building Press Ltd Room 703, 9 Chong Yip Street Kwun Tong, Kowloon Hong Kong

Phone: (852) 28026299

E-mail: trend@building.com.hk

Website: www.building.hk



Macau Construction Association Avenida da Amizade, no. 918 World Trade Center Building 14/F,

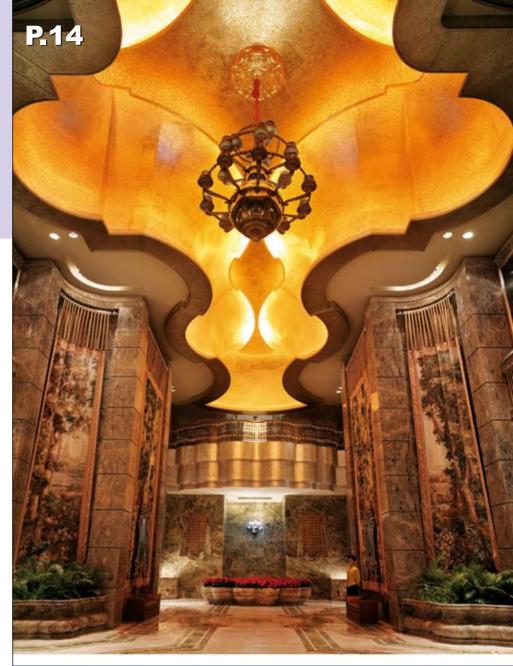
Phone: (853) 28970488

Flat C, Macau

E-mail: macauca@macau.ctm.net Website: www.macauca.org.mo

Copyright © China Trend Building Press Ltd April 2008

HK\$100 per sales copy





## DISCLAIMER

Information contained in this publication is compiled by the Publisher for general information only. Whilst the Publisher endeavours to ensure the accuracy of this general information, no warranty or guarantee, express or implied, is given as to its accuracy or appropriateness for use in any particular circumstances. This publication also contains information contributed by others, and in respect of which, the Publisher may have no influence and accepts no responsibility or liability (howsoever caused) for such information.

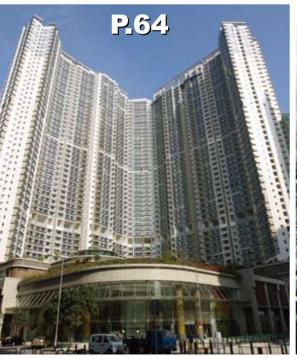
## **2008 ISSUE NO. 1**

INTRODUCTION 10 引言 Transport, Housing and Urban Planning 交通、住屋與城規 **PROJECT FEATURES** 項目報道 14 MGM GRAND Macau 澳門美高梅金殿 40 Sofitel Macau at Ponte 16 澳門十六浦索菲特酒店 **52** Sands Macao Hotel 澳門金沙酒店 64 la Cite 寰宇天下 **72** The Buckingham 皇族 80 Jade Entertainment Complex 澳門半島娛樂發展項目 87 SEMINAR REVIEW 研討會回顧 Seminar on Opportunities & Sustainability of 澳門建造業的機遇及可持續發展 Construction in Macau 研討會 **PROJECT NEWS** 98 建築消息

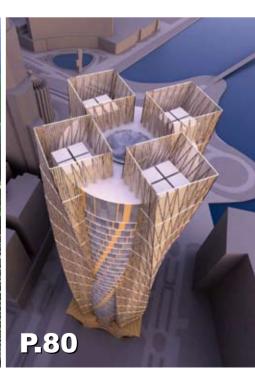
EVENTS & ACTIVITIES 103 商會消息

Macau Construction Association activities 澳門建造商會會務紀要

ADVERTISERS INDEX 111 廣告索引







3